

# HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD (HDS)

## 1. Identificación

**Identificador de producto** MAP-Pro™ Premium Hand Torch Fuel

### Otros medios de identificación

**Número HDS** WC001

**Sinónimos** MAP-Pro™ \* PRO-Max™

**Uso recomendado** Combustible para antorchas de mano

**Restricciones recomendadas** Ninguno conocido/Ninguna conocida.

### Información sobre el fabricante/importador/proveedor/distribuidor

**Fabricante/proveedor** Worthington Cylinders Corporation

**Dirección** 300 E, Breed St  
Chilton, WI 53014  
EE.UU.

**Correo electrónico** SDSRequest@wthg.com

**Teléfono** 1-800-359-9678

**Teléfono en caso de emergencia** CHEMTREC 1-800-424-9300 (USA)

1-703-527-3887 International  
(CCN 628056)

## 2. Identificación de peligros

### Hazards del producto tal como se suministra

|                         |                   |              |
|-------------------------|-------------------|--------------|
| <b>Peligros físicos</b> | Gases inflamables | Categoría 1A |
|                         | Gases a presión   | Gas licuado  |

**Peligros para la salud** No clasificado.

**Peligros definidos por OSHA** Asfixiante simple

### Otros peligros

**Peligros no clasificados en otra parte (HNOG, por sus siglas en inglés)** No se conocen riesgos adicionales asociados con las condiciones de uso previstas en el momento de la publicación. Este documento no aborda los riesgos que puedan surgir de usos no previstos razonablemente por el fabricante.

**Información suplementaria** El contacto con el gas licuado puede causar congelación.

### Elementos de la etiqueta



**Palabra de advertencia** Peligro

**Indicación de peligro** Gas extremadamente inflamable. Contiene gas a presión; puede explotar si se calienta. Puede desplazar al oxígeno y causar asfixia rápidamente.

### Consejos de prudencia

**Prevención** Manténgase el recipiente bien cerrado. Mantener alejado del calor, chispas, llamas al descubierto, superficies calientes y otras fuentes de ignición. No fumar. Úsese solamente con la ventilación adecuada. No entre a las áreas de almacenamiento o espacios confinados a menos que estén adecuadamente ventilados.

**Respuesta** Fuga de gas inflamado: No apagar las llamas del gas inflamado si no puede hacerse sin riesgo. En caso de fuga, eliminar todas las fuentes de ignición.

**Almacenamiento** Proteger de la luz solar. Almacenar en un lugar bien ventilado.

### 3. Composición/información sobre los componentes

#### Sustancias

| Nombre químico | Nombre común y sinónimos | Número CAS | %          |
|----------------|--------------------------|------------|------------|
| propileno      |                          | 115-07-1   | 99.5 - 100 |

#### Impurezas

| Nombre químico | Nombre común y sinónimos | Número CAS | %       |
|----------------|--------------------------|------------|---------|
| propano        |                          | 74-98-6    | 0 - 0.5 |

#### Comentarios sobre la composición

Las concentraciones de los gases se expresan en por ciento en volumen.

### 4. Primeros auxilios

#### Inhalación

Retire de exposición posterior. Para quienes proporcionan asistencia, eviten la exposición de ustedes mismos o de otros. Use protección respiratoria adecuada. Si se presenta irritación respiratoria, mareo, náusea o inconsciencia, busque asistencia médica inmediata. Si se detuvo la respiración, asista la ventilación con un dispositivo mecánico o use la resucitación de boca a boca.

#### Contacto con la cutánea

Poco probable debido a la forma del producto. Si ocurre congelación, sumergir el área afectada en agua caliente (que no exceda de 105 °F/41 °C). Mantener sumergida durante 20 a 40 minutos. Consultar inmediatamente a un médico.

#### Contacto con los ocular

Poco probable debido a la forma del producto. Si se produce congelación localizada, lavar inmediatamente los ojos con cantidades abundantes de agua caliente (sin superar los 105 °F / 41 °C) durante al menos 15 minutos. Si resulta fácil hacerlo, retirar las lentes de contacto. Obtenga atención médica inmediatamente, caso que los síntomas persistan o surjan después de lavarse.

#### Ingestión

Este material es un gas en condiciones atmosféricas normales, y no se considera probable su ingestión.

#### Síntomas/efectos más importantes, agudos o retardados

La exposición a gas en rápida expansión o a líquido vaporizándose puede provocar congelación ("quemaduras por frío"). Un exposición muy intensa puede causar asfixia debido a falta de oxígeno. Los síntomas pueden ser la pérdida de la movilidad/conocimiento. La víctima podría no estar consciente del estado de asfixia. La asfixia puede ocasionar pérdida del conocimiento sin advertencia con tanta rapidez que la víctima podría ser incapaz de protegerse.

#### Indicación de la necesidad de recibir atención médica inmediata y, en su caso, de tratamiento especial

Proporcione las medidas de apoyo generales y de tratamiento sintomático. La exposición puede agravar trastornos respiratorios preexistentes.

#### Información general

En caso de malestar, acuda al médico (si es posible, muéstrela la etiqueta). Asegúrese de que el personal médico tenga conocimiento de los materiales involucrados y tome las precauciones adecuadas para su propia protección. El personal de primeros auxilios debe cuidar su propia seguridad durante el rescate.

### 5. Medidas de lucha contra incendios

**Medios de extinción apropiados** Neblina de agua. Espuma. Polvo químico seco. Bióxido de carbono (CO<sub>2</sub>).

**Medios no adecuados de extinción** No utilizar agua a presión, puede extender el incendio.

**Peligros específicos del producto químico** Gas extremadamente inflamable. Puede formar mezclas explosivas con aire. Los vapores pueden desplazarse a lo largo de una distancia bastante larga hacia una fuente de ignición y dar lugar a llamaradas. En caso de incendio se pueden formar gases nocivos.

**Equipo especial de protección y medias de precaución para los bomberos** Use aparato respiratorio autónomo y traje de protección completo en caso de incendio.

|                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Equipos/instrucciones para la lucha contra incendios</b> | No extinguir un incendio a menos que pueda detenerse el flujo de gas de forma segura; puede ocurrir una reignición explosiva. Aislar inmediatamente el área y evacuar a todo el personal cercano al incidente. No iniciar acciones que signifiquen riesgos para las personas o sin tener la capacitación adecuada. Para los casos de incendio donde esté implicado este material, no penetrar en los espacios cerrados o confinados con fuego sin utilizar el equipo de protección adecuado, incluyendo un aparato de respiración autónoma. Detener el flujo de material. Utilizar agua para mantener frescos los recipientes expuestos al fuego y proteger el personal que efectúa el corte del servicio. Si un escape o un vertido no se ha inflamado, utilizar agua pulverizada para dispersar los vapores y proteger al personal que trata de cerrar el escape. Evitar que las aguas de escorrentía del control del incendio o de la dilución penetren en las corrientes de agua, alcantarillado o en el suministro de agua potable. |
| <b>Métodos específicos</b>                                  | Utilizar procedimientos estándar contra incendios y considerar los riesgos de otros materiales involucrados. Enfriar los recipientes expuestos al fuego con agua hasta mucho después de que el fuego haya cesado.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>Riesgos generales de incendio</b>                        | Gas extremadamente inflamable. Contenido bajo presión. El envase a presión puede explotar cuando se expone al calor o a la llama.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

## 6. Medidas que deben tomarse en caso de vertido accidental

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Precauciones personales, equipo protector y procedimiento de emergencia</b> | Evacúe el área con prontitud. No tomar medidas que impliquen riesgos personales o sin la capacitación adecuada. En caso de fuga evacuar a todo el personal hasta que la ventilación haya podido restaurar la concentración de oxígeno a niveles seguros. Mantenga alejado al personal que no sea necesario. Eliminar todas las fuentes de ignición (no fumar, teas, chispas ni llamas en los alrededores). No toque los recipientes dañados o el material derramado a menos que esté usando ropa protectora adecuada. Ventilar los espacios cerrados antes de entrar. Usar equipo adecuado de protección personal (véase la Sección 8). |
| <b>Métodos y materiales para la contención y limpieza de vertidos</b>          | Eliminar todas las fuentes de ignición (no fumar, teas, chispas ni llamas en los alrededores). Mantenga los materiales combustibles (madera, papel, petróleo, etc.) lejos del material derramado. Detenga la fuga si puede hacerlo sin riesgo. Si es posible voltear los recipientes de modo que escape gas en lugar de líquido. Confinar el área hasta que se disperse el gas. Para la eliminación de los residuos, ver la Sección 13 de la HDS.                                                                                                                                                                                       |
| <b>Precauciones relativas al medio ambiente</b>                                | No debe liberarse en el medio ambiente. Impidas nuevos escapes o derrames de forma segura.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

## 7. Manipulación y almacenamiento

|                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Precauciones que se deben tomar para garantizar un manejo seguro</b>          | Mantener alejado del calor/de chispas/de llamas al descubierto/de superficies calientes. – No fumar. No maneje, almacene o abra cerca de llama abierta, fuentes de calor o fuentes de ignición. Proteja el material de la luz solar directa. No fumar. Todo el equipo que se utiliza al manejar el producto debe estar conectado a tierra. No respirar gases. Evitar la exposición prolongada. No entre a las áreas de almacenamiento o espacios confinados a menos que estén adecuadamente ventilados. Utilizar sólo al aire libre o en un lugar bien ventilado. La concentración de oxígeno no debe ser menor que 19.5% al nivel del mar (pO <sub>2</sub> = 135 mm Hg). Puede requerir ventilación forzada o ventilación aspirada local. Use equipo protector personal adecuado. Respete las normas para un manejo correcto de los químicos.                                                                                |
| <b>Condiciones de almacenamiento seguro, incluida cualquier incompatibilidad</b> | No guarde, incinere ni caliente este material por encima de 48.9 grados Celsius. Guardar lejos del calor, las chispas o llamas abiertas. Este material puede acumular cargas estáticas que pueden causar chispas y volverse una fuente de ignición. Evite que se acumulen cargas electrostáticas usando las técnicas comunes de unión y conexión a tierra. Guárdese en un lugar fresco y seco sin exposición a la luz solar directa. Los cilindros deben ser almacenados en posición vertical, con una caperuza de protección y fijados fuertemente para evitar su caída o que causen golpes. Proteger las bombonas de posibles daños. Se deben revisar periódicamente los recipientes almacenados para comprobar su estado general y posibles fugas. Almacenar en un recipiente herméticamente cerrado. Almacenar en un lugar bien ventilado. Almacenar alejado de materiales incompatibles (véase la Sección 10 de la HDS). |

## 8. Controles de exposición/protección personal

### Límite(s) de exposición ocupacional

OSHA de EE. UU.: Tabla Z-1 Límites de exposición permitidos (LEP) para contaminantes de aire (29 CFR 1910.1000)

| Impurezas             | Tipo                                  | Valor                  |
|-----------------------|---------------------------------------|------------------------|
| propano (CAS 74-98-6) | Límite de Exposición Permisible (LEP) | 1800 mg/m <sup>3</sup> |

**OSHA de EE. UU.: Tabla Z-1 Límites de exposición permitidos (LEP) para contaminantes de aire (29 CFR 1910.1000)**

| Impurezas | Tipo | Valor    |
|-----------|------|----------|
|           |      | 1000 ppm |

**Valor límite de umbral (TLV) según la ACGIH de EE. UU.**

| Material                 | Tipo | Valor    |
|--------------------------|------|----------|
| propileno                | TWA  | 500 ppm  |
| Componentes              | Tipo | Valor    |
| propileno (CAS 115-07-1) | TWA  | 500 ppm  |
| Impurezas                | Tipo | Valor    |
| propano (CAS 74-98-6)    | STEL | 1000 ppm |

**NIOSH de EUA: Guía de bolsillo acerca de los peligros químicos**

| Impurezas             | Tipo | Valor      |
|-----------------------|------|------------|
| propano (CAS 74-98-6) | TWA  | 1800 mg/m3 |
|                       |      | 1000 ppm   |

**NIOSH. Valores Inmediatamente peligrosos para la vida o la salud (IDLH), según modificaciones**

| Impurezas             | Tipo | Valor    |
|-----------------------|------|----------|
| propano (CAS 74-98-6) | IPVS | 2100 ppm |

|                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Valores límites biológicos</b>                                                         | No se indican límites de exposición biológica para los componentes.<br>Cumplir los procedimientos estándares de monitoreo.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>Directrices de exposición</b>                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>Controles técnicos apropiados</b>                                                      | Procurar una ventilación adecuada y reducir al mínimo el riesgo de inhalación de gas. Aísle el proceso, use ventilación mecánica local o cualquier método de ingeniería de control para mantener los niveles en el aire por debajo de los límites de exposición recomendados.                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Medidas de protección individual, como equipos de protección personal recomendados</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>Protección para los ojos/la cara</b>                                                   | Use gafas de seguridad o anteojos aprobados. Se recomiendan caretas protectoras.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| <b>Protección de la piel</b>                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>Protección para las manos</b>                                                          | Usar guantes aislantes contra el frío.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>Protección de la piel</b>                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>Otros</b>                                                                              | Lleve ropa protectora adecuada para el riesgo de exposición.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <b>Protección respiratoria</b>                                                            | Si los controles de ingeniería no mantienen las concentraciones en el aire por debajo de los límites de exposición recomendados (cuando proceda) o a un nivel aceptable (en países donde no se hayan establecido límites de exposición), ha de utilizarse un respirador aprobado. El tipo de protección respiratoria seleccionado debe cumplir con los requisitos establecidos en la Norma de Protección Respiratoria de la OSHA (29 CFR 1910.134).<br>¡ADVERTENCIA! los respiradores purificadores de aire no protegen a los trabajadores en atmósferas deficientes de oxígeno. |
| <b>Peligros térmicos</b>                                                                  | El contacto con gas licuado puede causar congelaciones, en algunos casos con lesiones del tejido. Llevar ropa adecuada de protección térmica, cuando sea necesario.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>Consideraciones generales sobre higiene</b>                                            | Prohibido comer, beber y fumar durante la utilización del producto. Lavarse cuidadosamente después de la manipulación. Proveer estación de lavados de ojos y ducha de emergencia. Maneje conforme con las buenas prácticas industriales de seguridad e higiene.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

### 9. Propiedades físicas y químicas

|                      |                                             |
|----------------------|---------------------------------------------|
| <b>Estado físico</b> | Gas.                                        |
| <b>Forma</b>         | Gas licuado comprimido.                     |
| <b>Color</b>         | Incoloro.                                   |
| <b>Olor</b>          | Hidrocarburo o mercaptano si está olorizado |

|                                                                                    |                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|
| <b>Umbral olfativo</b>                                                             | La propiedad no se ha medido.        |
| <b>Punto de fusión/punto de congelación</b>                                        | -185 °C (-301 °F)                    |
| <b>Punto de ebullición o punto inicial de ebullición e intervalo de ebullición</b> | -48 °C (-54.4 °F)                    |
| <b>Inflamabilidad</b>                                                              | Gas extremadamente inflamable.       |
| <b>Límites superior/inferior de inflamabilidad o explosividad</b>                  |                                      |
| <b>Límite inferior de explosividad (%)</b>                                         | 2 % v/v                              |
| <b>Límite superior de explosividad (%)</b>                                         | 11 % v/v                             |
| <b>Punto de inflamación</b>                                                        | -107.8 °C (-162.04 °F)               |
| <b>Temperatura de auto-inflamación</b>                                             | 497.22 °C (927 °F)                   |
| <b>Temperatura de descomposición</b>                                               | La propiedad no se ha medido.        |
| <b>pH</b>                                                                          | No aplicable, el material es un gas. |
| <b>Viscosidad cinemática</b>                                                       | No aplicable, el material es un gas. |
| <b>Solubilidad(es)</b>                                                             |                                      |
| <b>Solubilidad (agua)</b>                                                          | 384 mg/l Ligeramente soluble         |
| <b>Coefficiente de reparto: n-octanol/agua</b>                                     | 1.77                                 |
| <b>Presión de vapor</b>                                                            | 756.56 kPa (109.73 PSIG)             |
| <b>Temperatura de la presión de vapor</b>                                          | 21 °C (69.8 °F)                      |
| <b>Densidad y/o densidad relativa</b>                                              |                                      |
| <b>Densidad</b>                                                                    | La propiedad no se ha medido.        |
| <b>Densidad relativa</b>                                                           | 0.52 (líquido) (Agua=1)              |
| <b>Temperatura de la densidad relativa</b>                                         | 20 °C (68 °F)                        |
| <b>Densidad de vapor</b>                                                           | 1.5 (gas) (Aire=1)                   |
| <b>Temperatura de la densidad de vapor</b>                                         | 0 °C (32 °F)                         |
| <b>Características de las partículas</b>                                           |                                      |
| <b>Tamaño de partícula</b>                                                         | No aplicable, el material es un gas. |
| <b>Otras informaciones</b>                                                         |                                      |
| <b>Tasa de evaporación</b>                                                         | La propiedad no se ha medido.        |
| <b>Propiedades explosivas</b>                                                      | No explosivo.                        |
| <b>Fórmula molecular</b>                                                           | C3-H6                                |
| <b>Peso molecular</b>                                                              | 42 g/mol                             |
| <b>Propiedades comburentes</b>                                                     | No comburente.                       |
| <b>Tensión superficial</b>                                                         | 16.7 mN/m (90 °C (194 °F))           |
| <b>Viscosidad</b>                                                                  | No aplicable, el material es un gas. |
| <b>COV</b>                                                                         | 100 % EPA estimado                   |

## 10. Estabilidad y reactividad

|                            |                                                                                                                                                 |
|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Reactividad</b>         | Reacciona violentamente con oxidantes fuertes, nitritos, cloruros, cloritos y percloratos inorgánicos causando peligro de incendio y explosión. |
| <b>Estabilidad química</b> | Estable a temperaturas normales y para el uso recomendado.                                                                                      |

|                                               |                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Posibilidad de reacciones peligrosas</b>   | No se produce polimerización. Puede formar mezclas explosivas con el aire. Este producto puede hacer reacción con agentes oxidantes.                                        |
| <b>Condiciones que deben evitarse</b>         | Evite calor, chispas, llamas abiertas y otras fuentes de ignición. Evitar temperaturas superiores al punto de inflamación. Evitar el contacto con materiales incompatibles. |
| <b>Materiales incompatibles</b>               | Agentes oxidantes fuertes. Ácidos fuertes. halógenos Nitratos.                                                                                                              |
| <b>Productos de descomposición peligrosos</b> | La descomposición termal de este producto puede generar el monóxido de carbono y el dióxido de carbono. Hidrocarburos.                                                      |

## 11. Información toxicológica

### Información sobre las posibles vías de exposición

|                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Inhalación</b>                                                                      | En altas concentraciones: Peligro de sofocación (asfixiante) - si se permite acumular a concentraciones que reducen el oxígeno por abajo de los niveles seguros para respirar. La respiración de concentraciones altas puede causar mareos, ligero efecto embriagante, dolor de cabeza, náusea y pérdida de coordinación. La inhalación prolongada puede resultar en inconsciencia.                                                                                  |
| <b>Contacto con la cutánea</b>                                                         | El contacto con el gas licuado puede causar congelación.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>Contacto con los ocular</b>                                                         | El contacto con el gas licuado puede causar congelación.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| <b>Ingestión</b>                                                                       | Este material es un gas en condiciones atmosféricas normales, y no se considera probable su ingestión.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| <b>Síntomas relacionados con las características físicas, químicas y toxicológicas</b> | La exposición a gas en rápida expansión o a líquido vaporizándose puede provocar congelación ("quemaduras por frío"). Un exposición muy intensa puede causar asfixia debido a falta de oxígeno. Los síntomas pueden ser la pérdida de la movilidad/conocimiento. La víctima podría no estar consciente del estado de asfixia. La asfixia puede ocasionar pérdida del conocimiento sin advertencia con tanta rapidez que la víctima podría ser incapaz de protegerse. |

### Información sobre los efectos toxicológicos

|                        |                                    |
|------------------------|------------------------------------|
| <b>Toxicidad aguda</b> | No se espera que sea tóxico agudo. |
|------------------------|------------------------------------|

| Componentes              | Especies | Resultados de la prueba |
|--------------------------|----------|-------------------------|
| propileno (CAS 115-07-1) |          |                         |
| <b><u>Agudo</u></b>      |          |                         |
| <b>Inhalación</b>        |          |                         |
| <i>Gas</i>               |          |                         |
| CL50                     | Rata     | > 65000 ppm, 4 Horas    |

| Impurezas             | Especies | Resultados de la prueba |
|-----------------------|----------|-------------------------|
| propano (CAS 74-98-6) |          |                         |
| <b><u>Agudo</u></b>   |          |                         |
| <b>Inhalación</b>     |          |                         |
| <i>Gas</i>            |          |                         |
| CL50                  | Rata     | > 80000 ppm, 15 Minutos |

|                                      |                 |
|--------------------------------------|-----------------|
| <b>Corrosión/irritación cutáneas</b> | No clasificado. |
|--------------------------------------|-----------------|

|                                                   |                 |
|---------------------------------------------------|-----------------|
| <b>Lesiones oculares graves/irritación ocular</b> | No clasificado. |
|---------------------------------------------------|-----------------|

### Sensibilidad respiratoria o cutánea

|                                     |                                    |
|-------------------------------------|------------------------------------|
| <b>Sensibilización respiratoria</b> | No es sensibilizante respiratorio. |
|-------------------------------------|------------------------------------|

|                                |                                                               |
|--------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| <b>Sensibilización cutánea</b> | No se espera que este producto cause sensibilización cutánea. |
|--------------------------------|---------------------------------------------------------------|

|                                            |                                                                                                                                                    |
|--------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Mutagenicidad en células germinales</b> | No hay datos disponibles que indiquen que el producto o cualquier compuesto presente en una cantidad superior al 0.1% sea mutagénico o genotóxico. |
|--------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                         |                                                                       |
|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| <b>Carcinogenicidad</b> | No está clasificado en cuanto a la carcinogenicidad en seres humanos. |
|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------|

### Monografías del IARC. Evaluación general de la carcinogenicidad

|                          |                                                                         |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| propileno (CAS 115-07-1) | 3 No está clasificado en cuanto a la carcinogenicidad en seres humanos. |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------|

## Informe sobre carcinógenos de NTP

No listado.

## OSHA Sustancias específicas reguladas (29 CFR 1910.1001-1053)

No listado.

|                                                                                 |                                                                             |
|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| <b>Toxicidad para la reproducción</b>                                           | No se espera que este producto cause efectos reproductivos o al desarrollo. |
| <b>Toxicidad sistémica específica de órganos diana - Exposición única</b>       | No clasificado.                                                             |
| <b>Toxicidad sistémica específica de órganos diana - Exposiciones repetidas</b> | No clasificado.                                                             |
| <b>Peligro por aspiración</b>                                                   | No es relevante debido a la forma del producto.                             |
| <b>Efectos crónicos</b>                                                         | La exposición durante largo tiempo puede causar daños al sistema nervioso.  |

## 12. Información ecotoxicológica

|                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                               |
|---------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Ecotoxicidad</b>                                                             | El producto no está clasificado como peligroso para el medio ambiente. Sin embargo, esto no excluye la posibilidad de que los vertidos grandes o frecuentes puedan provocar un efecto nocivo o perjudicial al medio ambiente. |
| <b>Persistencia y degradabilidad</b>                                            | No es relevante debido a la forma del producto.                                                                                                                                                                               |
| <b>Potencial de bioacumulación</b>                                              | No es relevante debido a la forma del producto.                                                                                                                                                                               |
| <b>Coefficiente de reparto octanol/agua log Kow</b><br>propileno (CAS 115-07-1) | 1.77                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>Movilidad en el suelo</b>                                                    | No es relevante debido a la forma del producto.                                                                                                                                                                               |
| <b>Otros efectos adversos</b>                                                   | El producto contiene compuestos orgánicos volátiles que pueden contribuir a la creación fotoquímica de ozono.                                                                                                                 |

## 13. Información relativa a la eliminación de los productos

|                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Instrucciones para la eliminación</b>        | Utilizar el recipiente hasta que esté vacío. No deseche ningún recipiente que no esté vacío. Los recipientes vacíos contienen vapor residual inflamable y explosivo. Los tanques deben vaciarse y regresarse a un centro de recolección de desechos peligrosos. No debe ser pinchado ni quemado, incluso después de usado. Eliminar el contenido/recipiente conforme a las reglamentaciones local/regional/nacional/internacional. |
| <b>Reglamentos locales sobre la eliminación</b> | Elimine observando las normas locales en vigor.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>Código de residuo peligroso</b>              | D001: Material de residuo inflamable con un punto de inflamación <140° F<br>El Código de Residuo debe ser asignado después de hablar con el usuario, el productor y la compañía de eliminación de residuos.                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>Residuos/producto no utilizado</b>           | Elimine de acuerdo con todas las regulaciones aplicables.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>Envases contaminados</b>                     | Los contenedores vacíos deben ser llevados a un sitio de manejo aprobado para desechos, para el reciclado o eliminación.                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

## 14. Información relativa al transporte

|                                                                 |           |
|-----------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>DOT</b>                                                      |           |
| <b>Número ONU</b>                                               | UN1077    |
| <b>Designación oficial de transporte de las Naciones Unidas</b> | propileno |
| <b>Clase(s) relativas al transporte</b>                         |           |
| <b>Clase</b>                                                    | 2.1       |
| <b>Riesgo subsidiario</b>                                       | -         |
| <b>Etiquetas</b>                                                | 2.1       |
| <b>Grupo de embalaje/envase, cuando aplique</b>                 | -         |
| <b>Peligros para el medio ambiente</b>                          |           |
| <b>Contaminante marino</b>                                      | No        |

|                                                |                                                                                                                |
|------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Precauciones especiales para el usuario</b> | Leer las instrucciones de seguridad, la HDS y los procedimientos de emergencia antes de manipular el producto. |
| <b>Disposiciones especiales</b>                | 19, T50                                                                                                        |
| <b>Excepciones de embalaje</b>                 | 306                                                                                                            |
| <b>Embalaje no a granel</b>                    | 304                                                                                                            |
| <b>Embalaje a granel</b>                       | 314, 315                                                                                                       |
| <b>Número GRE</b>                              | 115                                                                                                            |

#### IATA

|                                     |                                                                         |
|-------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| <b>UN number</b>                    | UN1077                                                                  |
| <b>UN proper shipping name</b>      | Propylene                                                               |
| <b>Transport hazard class(es)</b>   |                                                                         |
| <b>Class</b>                        | 2.1                                                                     |
| <b>Subsidiary hazard</b>            | -                                                                       |
| <b>Label(s)</b>                     | 2.1                                                                     |
| <b>Packing group</b>                | -                                                                       |
| <b>Environmental hazards</b>        | No                                                                      |
| <b>ERG Code</b>                     | 10L                                                                     |
| <b>Special precautions for user</b> | Read safety instructions, SDS and emergency procedures before handling. |

#### IMDG

|                                     |                                                                         |
|-------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| <b>UN number</b>                    | UN1077                                                                  |
| <b>UN proper shipping name</b>      | PROPYLENE                                                               |
| <b>Transport hazard class(es)</b>   |                                                                         |
| <b>Class</b>                        | 2.1                                                                     |
| <b>Subsidiary hazard</b>            | -                                                                       |
| <b>Packing group</b>                | -                                                                       |
| <b>Environmental hazards</b>        |                                                                         |
| <b>Marine pollutant</b>             | No                                                                      |
| <b>EmS</b>                          | F-D, S-U                                                                |
| <b>Special precautions for user</b> | Read safety instructions, SDS and emergency procedures before handling. |

**Transportar a granel de acuerdo con la reglamentación de IMO** No aplicable (NA).

#### Información general

Evitar el transporte en vehículos con un espacio de carga caliente que no esté separado del compartimento del conductor. Asegurarse de que el conductor del vehículo está al tanto de los posibles peligros relacionados con la carga y sabe lo que debe hacer en caso de un accidente o situación de emergencia. Recipientes antes de transportar el producto: Garantizar que los recipientes estén fijados de forma segura. Garantizar que la válvula del cilindro esté cerrada y no haya fugas. Garantizar que el tapón o la tapa de la tuerca de la válvula de salida (donde exista) esté montado correctamente. Garantizar que el dispositivo de protección de la válvula (donde exista) esté montado correctamente. Asegure una ventilación apropiada. Garantizar la conformidad con las normas aplicables.

Exenciones de embalaje: Ninguna, a menos que se envíe en pleno cumplimiento con 49 CFR 173.306 cuando esté embalado y marcado de conformidad con 49 CFR 172.315.

## 15. Información reguladora

**Reglamentos federales de EE.UU.** Este producto es calificado como "químicamente peligroso" según el Estándar de Comunicación de Riesgos de la OSHA Hazard Communication Standard, 29 CFR 1910.1200.

**Ley de Control de Sustancias tóxicas (TSCA)** Esta sustancia está en el inventario de TSCA 8(b) y está clasificada como "activa".

#### TSCA Section 12(b) Export Notification (40 CFR 707, Subapartado D) (Notificación de exportación)

No regulado.

#### Lista de sustancias peligrosas de CERCLA (40 CFR 302.4)

propano (CAS 74-98-6)

propileno (CAS 115-07-1)

#### SARA Sección 304 Notificación de emergencia sobre la liberación de sustancias

No regulado.

#### OSHA Sustancias específicas reguladas (29 CFR 1910.1001-1053)

No listado.



## Ley de Enmiendas y Reautorización del Superfondo de 1986 (SARA)

### SARA 302 Sustancia extremadamente peligrosa

No listado.

### SARA 311/312 Sustancias químicas peligrosas

**Categorías de peligro clasificadas** Inflamables (gases, aerosoles, líquidos o sólidos)  
Gas a presión  
Asfixiante simple

### SARA 313 (Reporte TRI, acerca del inventario de liberación de sustancias tóxicas)

| Nombre químico | Número CAS | % en peso  |
|----------------|------------|------------|
| propileno      | 115-07-1   | 99.5 - 100 |

## Otras disposiciones federales

### Ley de Aire Limpio (CAA), sección 112, lista de contaminantes peligrosos del aire (CPA)

No regulado.

### Clean Air Act (CAA) Section 112(r) Accidental Release Prevention (40 CFR 68.130) (Ley de aire limpio, Prevención de liberación accidental)

propano (CAS 74-98-6)  
propileno (CAS 115-07-1)

### Ley de Agua Potable Segura (SDWA, siglas en inglés)

No regulado.

## Regulaciones de un estado de EUA

### Estados Unidos. Listado de sustancias candidatas de California. Regulaciones sobre los Productos de Consumo más Seguros (Cal. Code Regs, tit. 22, 69502.3, subd. (a))

propileno (CAS 115-07-1)

### Derecho a la información de Massachusetts – Lista de sustancias

propano (CAS 74-98-6)  
propileno (CAS 115-07-1)

### Ley del derecho a la información de los trabajadores y la comunidad de Nueva Jersey, EUA

propano (CAS 74-98-6)  
propileno (CAS 115-07-1)

### US. Ley del Derecho a la Información de los Trabajadores y la Comunidad de Pennsylvania

propano (CAS 74-98-6)  
propileno (CAS 115-07-1)

### Derecho a la información de Rhode Island, EUA

propano (CAS 74-98-6)  
propileno (CAS 115-07-1)

### Proposición 65 de California



**ADVERTEN** La combustión incompleta de este producto durante su uso puede exponerlo al monóxido de carbono, que de acuerdo con el Estado de California causa defectos de nacimiento y otros efectos nocivos para la reproducción.

Para mayor información visitar el sitio [www.P65Warnings.ca.gov](http://www.P65Warnings.ca.gov).

## Inventarios Internacionales

| País(es) o región | Nombre del inventario                                                                                             | Listado (sí/no)* |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| Australia         | Inventario de Productos Químicos Industriales de Australia (AICIS)                                                | Sí               |
| Canadá            | Lista de Sustancias Nacionales (DSL)                                                                              | Sí               |
| Canadá            | Lista de Sustancias No Nacionales (NDSL)                                                                          | No               |
| China             | Inventario de Sustancias Químicas Existentes en China (IECSC, Inventory of Existing Chemical Substances in China) | Sí               |
| Europa            | Inventario Europeo de Sustancias Químicas Comerciales (EINECS)                                                    | Sí               |
| Europa            | Lista Europea de Sustancias Químicas Notificadas (ELINCS)                                                         | No               |
| Japón             | Inventario de Sustancias Químicas Nuevas y Existentes (ENCS)                                                      | Sí               |

| <b>País(es) o región</b>     | <b>Nombre del inventario</b>                                  | <b>Listado (sí/no)*</b> |
|------------------------------|---------------------------------------------------------------|-------------------------|
| Corea                        | Lista de Sustancias Químicas Existentes (ECL)                 | Sí                      |
| Nueva Zelanda                | Inventario de Nueva Zelanda                                   | Sí                      |
| Filipinas                    | Inventario de Sustancias Químicas de Filipinas (PICCS)        | Sí                      |
| Taiwán                       | Inventario de Sustancias Químicas de Taiwán (TCSI)            | Sí                      |
| Estados Unidos y Puerto Rico | Inventario de la Ley del Control de Sustancias Tóxicas (TSCA) | Sí                      |

\*Un "Sí" indica que todos los componentes de este producto cumplen con los requisitos del inventario administrado por el(los) país(es) responsable(s)

Un "No" indica que uno o más componentes del producto no están listados o están exentos de los requisitos del inventario administrado por el(los) país(es) responsable(s).

## 16. Otras informaciones, incluida información sobre la fecha de preparación o última revisión de la HDS

**La fecha de emisión** 09-Septiembre-2022

**La fecha de revisión** 17-Agosto-2026

**Indicación de la versión** 02

**categoría HMIS®** Salud: 2  
Inflamabilidad: 4  
Peligro físico: 3

**Clasificación según NFPA**



**Cláusula de exención de responsabilidad**

Toda la información contenida en esta Hoja de Datos de Seguridad de Materiales se considera exacta y fiable. No obstante, no se otorga ninguna garantía en lo que se refiere a la exactitud de la información o la idoneidad de las recomendaciones en ella contenidas. Es responsabilidad del usuario evaluar la seguridad y toxicidad del producto bajo sus propias condiciones de uso, así como cumplir con todas las leyes y normas aplicables.